

PERSBERICHT

Julio Llamazares – *De rivier der vergetelheid*

ISBN 978-90-820059-7-4, NUR 302, 224 pagina's

A.A. Hoogteiling, uitgever, Amsterdam

Serie *Les Bijoux Discrets* #8

Publicatiedatum 30 juni 2024

Winkelprijs € 19,50

In 1981 onderneemt de schrijver Julio Llamazares een voettocht langs de Curueño, de rivier van zijn jeugd. Hij ontmoet mensen die op een stoel voor hun huis zitten en op hun leven terugkijken, een man van de zogeheten Blauwe Divisie die in WO II voor de Duitsers vocht in Rusland, een ander die zich na de Burgeroorlog op miraculeuze wijze 10 jaar schuilhield voor de Guardia Civil van Franco, juffrouw Maruja, die de eer van de verzorgsters in haar bronnenbad beschermt. Llamazares vindt onder elke steen een verhaal.

De Curueño, niet veel meer dan 40 km lang tussen de Picos de Europa en de stad León, stroomt in een gebied dat zowel in Nederland als in Spanje weinig bekend is. Maar zoals de schrijver zelf opmerkt: '[...] de Curueño is alle rivieren van de wereld, dat eeuwig stromende water dat de herinneringen van de mensen meevoert naar een onzichtbare zee, die van de vergetelheid, waarin ze verdwijnen als niemand de moeite neemt om ze op schrift te stellen.'

Zijn lyrische beschrijvingen van de indrukwekkende landschappen tonen een van die boeiende streken waar Spanje zo rijk aan is. Gedurende de tocht komt de lezer veel te weten over de geschiedenis van de dorpen en het leven aan deze rivier, waarover de Romeinen al bruggen bouwden.

In 1990 werkt Llamazares, dan inmiddels een erkend schrijver, zijn aantekeningen van zijn voettocht uit tot een boek. Hij put al werkend uit zeker drie verschillende lagen van zijn geheugen, van zijn jongensjaren, van de wandeling en van het 'gisteren' van het schrijven zelf. *De rivier der vergetelheid* is nu in het Nederlands vertaald. De lezer loopt met de schrijver mee en deelt in de belevenissen die hij optekent, beluistert de verhalen van mensen die er niet meer zijn, maar die leefden in deze onvergankelijke landschappen. 'Landschap is herinnering'.

Van Julio Llamazares (Vegamián 1955) verschenen eerder twee romans in Nederlandse vertaling: *De gele regen* en *Wolvemaan*. In beide romans behandelt hij thema's die zich ook in de reis langs de Curueño aandienen. *De gele regen* is het verhaal van een bergdorp dat zijn laatste adem uitblaast in de persoon van de enige persoon die er nog woont. In *Wolvemaan* wordt beschreven hoe strijders van het Republikeinse leger zich na de burgeroorlog schuilhouden in de bergen en daar proberen te overleven ondanks de jacht die de Guardia Civil op hen maakt.

A.A. Hoogteiling, uitgever, Amsterdam

Ter attentie van Niko Koers, 06 2299 3639

aahoogteiling@kpnmail.nl en https://www.aahoogteiling.eu/?page_id=1122





Julio Llamazares

DE RIVIER DER VERGETELHEID